



УНИВЕРЗИТЕТ  
У БЕОГРАДУ  
МАШИНСКИ  
ФАКУЛТЕТ

UNIVERZITET  
U BEOGRADU  
MAŠINSKI  
FAKULTET

UNIVERSITY OF  
BELGRADE  
FACULTY OF  
MECHANICAL ENGINEERING

УНИВЕРЗИТЕТ У БЕОГРАДУ  
МАШИНСКИ ФАКУЛТЕТ

<http://www.mas.bg.ac.rs>

Број: 3089/5

Датум: 25.12.'17.

Краљице Марије 16, 11120 Београд 35

**Предмет:** Питања и одговори у вези са конкурсном документацијом, ЈН бр. 05/17:  
„Набавка и испорука оригинал тонера за потребе Машинског факултета у  
Београду“

На основу члана 54 став 13 и члана 63 став 2 Закона о јавним набавкама („Сл. Гласник РС“ бр. 68/15), Наручилац доставља одговор на питања потенцијалног понуђача:

### **Питање:**

Поштовани,

1. Најљубазније Вас молимо да изврсите измену конкурсне документације и омогућите свим заинтересованим понудјацима да учествују И доставе понуде, сходно Закону о јавним набавкама, јер према тренутном захтеву, понуду може дати један или највише два понуђача.

Наиме, од укупно 47 ставки који чине вашу спецификацију, за 5 ставки Kyocerinih тонера тражите потврду производњача којом ће потврђује да је Понуђач понудио оригинал са одређеним капацитетом?

За осталих 42 ставки, такође захтевате оригиналне тонере производњача опреме, али вам је за тих 98% ставки довољна **само** изјава понуђача на сопственом меморандуму дата под материјалном и кривичном одговорношћу да ће током читавог периода реализације уговора испоручивати оригиналне тонере и кертриџе производњача уређаја...??

Значи, за 42 од 47 ставки Ваше спецификације, верујете понуђачу да ће испоручивати оригиналне тонере производњача опреме: Hp, Brother, Samsung и Canon а за 5 ставки не верујете и захтевате потврду да су тонери Kyocera оригинал? Признаћете да је захтев неоправдан.

**Молимо вас да извршите измену конкурсну документацију и омогућите свим заинтересованим понуђачима да доставе понуде, тако што ћете за све наведене ставке дозволити понуђачима да доставе изјаву под материјалном и кривичном одговорношћу да ће испоручивати оригиналне тонере произведене од производњача опреме за све наведене ставке.**

А, уколико вам је један од разлога које ћете навести... да су Kyocerini штампачи у гаранцији , па страхујете за њих да ће вам неко испоруџити неадекватан тонер..., издвојите тих 5 ставки у посебну партију.

2. У вашој документацији на страни 29 под 3. сте унели захтев који немате ни у обавезним ни у додатним условима ваше јн. Он и неможе да се унесе ни у обавезне ни у додатне услове јер је у супротности са законом и онемогућава конкурентност у поступку Поготово јер се ради о тонеру производњача, који нема канцеларију у Србији у правом смислу речи,већ једног дистрибутера, који као неко ко није учесник у поступку ЈН својом вољом селективно одређује ко ће добити документ који сте написали да је

Краљице Марије 16, 11120 Београд 35, поштански фах 34  
Тел: 011/33-70-350, факс: 011/33-70-364

Kraljice Marije 16, 11120 Belgrade 35, Serbia  
Phone: +381-11-33-70-350, Fax: +381-11-33-70-364

Текући подрачун за сопствене приходе: 840-1876666-10, код УЈП, филијала Палилула, Београд  
Текући подрачун за приходе из буџета: 840-1876660-28, код УЈП, филијала Палилула, Београд

ЈМБР: 7032501  
ПИБ: 100209517



УНИВЕРЗИТЕТ  
У БЕОГРАДУ  
МАШИНСКИ  
ФАКУЛТЕТ

UNIVERZITET  
U BEOGRADU  
MAŠINSKI  
FAKULTET

UNIVERSITY OF  
BELGRADE  
FACULTY OF  
MECHANICAL ENGINEERING

<http://www.mas.bg.ac.rs>

неопходан. Сама селективност приликом издавања таквог документа значи да ви нећете имати конкуренцију у поступку већ једног понуђача који ће бити сигуран победник и то са ценом која ће бити тек нешто испод ваше процењене вредности ЈН.

У прилог томе можете погледати у атachmentу одговор једног великог наручиоца у поступку ЈН који се односи управо на ово што сте ви на мала врата увели а без да сте га уврстили у обавезне или додатне услове. Дакле односи се на АУТОРИЗАЦИЈУ коју ви покушавате да уведете атachment (страна 4 и 5, питање 5 и одговор 5).

Оно што сте већ у складу са ЗЈН увели у додатне услове а односи се на потвду понуђача да ће нудити и испоручивати оригиналне тонере производијача опреме је више него довољно, а можете и захтевати да вам изабрани понуђач пре потписивања уговора мора доставити узорке оригиналних тонера по вашем избору који би остали код вас све време трајања уговора како би сте пратили реализацију уговора и онемогућили испоруку онога што није тражено и што није у складу са вашим захтевима, уговором и достављеним узорцима.

Дакле молим вас да услов који вам није ни у обавезним, ни у додатним условима а односи се на аутоматизацију дистрибутера Kyocera избаците из конкурсне документације, поготово што ће дистрибутер Kyocera продати оригинални тонер свакоме ко му плати, а аутоматизацију издати само једном понуђачу и на тај начин поступите у складу са ЗЈН.

### 3. На страни 29/54 КД захтевате следеће:

3) За све ставке - тонери KYOCERA - Понуђач је дужан да у понуди достави потврду/е производијача понуђених тонера или локалне канцеларије производијача понуђених тонера (за територију Републике Србије) којом се потврђује да су понуђени тонери оригинални и којом се потврђује да капацитети понуђених тонера (тамо где је минимални капацитет наведен) испуњавају параметре минималног захтеваног капацитета штампе. Потврда/е мора бити насловљена на Наручиоца и ову, предметну, јавну набавку. Неопходно је да предметна потврда садржи следеће обавезне елементе:

- мора се односити на сву понуђену опрему са јасно наведеним моделима тонера;
- мора бити насловљена на предметну јавну набавку;
- мора се односити на територију Републике Србије;
- мора недвосмислено и једнозначно имати одредницу да понуђени тонери имају минимални захтевани капацитет.

Потврда може бити на српском или енглеском језику уз пратећи превод на српски језик оверен од стране судског тумача.

-на који начин производијач понуђених тонера или локална канцеларија производијача понуђених тонера може гарантовати да ће се током реализације уговорних обавеза (до 31.10.2018.) испоручивати оригинални тонери.

Овим условом сте смањили број потенцијалних понуђача, односно сузили на једног понуђача, а самим тим набавка предметних добара ће бити по многоструко већим ценама.

Додатни услов указује да су стали понуђачи дискриминисани из разлога што локална канцеларија у већини случајева подржава само једног понуђача.

Овако дефинисаним додатним условима, неоспорно сте повредили следеће чланове закона:

Члан 10.

Наручилац је дужан да у поступку јавне набавке омогући што је могуће већу конкуренцију.



Наручилац не може да ограничи конкуренцију, а посебно не може онемогућавати било којег понуђача да учествује у поступку јавне набавке неоправданом употребом преговарачког поступка, нити коришћењем дискриминаторских услова, техничких спецификација и критеријума.

Члан 12.

Наручилац је дужан да у свим фазама поступка јавне набавке обезбеди једнак положај свим понуђачима.

Наручилац не може да одређује услове који би значили националну, територијалну, предметну или личну дискриминацију међу понуђачима, нити дискриминацију која би произлазила из класификације делатности коју обавља понуђач.

Овако дефинисаним додатним условима, неоспорно сте повредили следеће чланове закона:

Члан 10.

Наручилац је дужан да у поступку јавне набавке омогући што је могуће већу конкуренцију.

Наручилац не може да ограничи конкуренцију, а посебно не може онемогућавати било којег понуђача да учествује у поступку јавне набавке неоправданом употребом преговарачког поступка, нити коришћењем дискриминаторских услова, техничких спецификација и критеријума.

Члан 12.

Наручилац је дужан да у свим фазама поступка јавне набавке обезбеди једнак положај свим понуђачима.

Наручилац не може да одређује услове који би значили националну, територијалну, предметну или личну дискриминацију међу понуђачима, нити дискриминацију која би произлазила из класификације делатности коју обавља понуђач.

## Одговор:

1. Наручилац је конкурсном документацијом дефинисао начин доказивања испуњења услова по питању оригиналности тонера који су захтевани.

Дакле, за **СВЕ захтеване тонере** из предметне набавке Понуђач је дужан да у понуди достави Изјаву на сопственом меморандуму, дату под материјалном и кривичном одговорношћу, да **ће током читавог периода реализације уговора испоручивати оригиналне тонере и кетрице** произвођача уређаја за који се исти користе, дакле нови и оригинални (нерециклирани и нерепарирани), у супротном ће понуда бити одбијена као неприхватљива. Сврха ове изјаве која покрива све захтеване оригиналне тонере јесте обезбеђивање **КОНТИНУАЛНОГ СНАБДЕВАЊА ОРИГИНАЛНИМ ТОНЕРИМА ТОКОМ ЦЕЛОГ ПЕРИОДА РЕАЛИЗАЦИЈЕ УГОВОРА**. Овај услов додатни је начин заштите интереса Наручиоца у дужем временском периоду, којим се сви Понуђачи обавезују да током **целог периода реализације** Уговора не поступају супротно интересима Наручиоца.

Имајући у виду претходна негативна искуства Наручиоца када су у питању тонери произвођача Kyocera, како по питању параметра њихове оригиналности и декларисаног капацитета у односу на капацитет који заиста у пракси остваре, тако и по питању њиховог квалитета, порекла и компатibilnosti за тржиште Републике Србије, додатни



УНИВЕРЗИТЕТ  
У БЕОГРАДУ  
МАШИНСКИ  
ФАКУЛТЕТ

UNIVERZITET  
U BEOGRADU  
MAŠINSKI  
FAKULTET

UNIVERSITY OF  
BELGRADE  
FACULTY OF  
MECHANICAL ENGINEERING

<http://www.mas.bg.ac.rs>

услов о оригиналности и подржаном капацитету дефинисан је управо за њих и поред захтеване изјаве, са циљем заштите интереса Наручиоца и омогућавања исправног и неометаног рада свих уређаја које Наручилац поседује. Истовремено, за њих је и дефинисан декларисани капацитет броја страна који морају да одштампају, јер је Наручиоцу овај параметар круцијалан за комплетно пословање и адекватну употребу самих уређаја за који се тонери користе. Такође, на основу параметра капацитета је и вршена процена неопходних количина ових тонера.

Такође, уређаји које Наручилац има у експлоатацији још увек су у гарантном року, и исти се нарушава коришћењем било којих тонера који нису оригинални и произведени од стране производјача опреме. Манипулација тонерима је присутна на тржишту Републике Србије, и то тако што се оригиналне касете пуне неоригиналним прахом, тако што се праве верне копије оригиналних тонера, тако што се користе неоригинални чипови на оригиналним касетама, и слично, а од којих свака потенцијална ситуација нарушава гаранцију уређаја у власништву Наручиоца, а да сам Наручилац овога и не може бити свестан све до тренутка када му то саопшти овлашћени сервисни центар тј када је она потенцијално већ нарушена. Тако да Наручилац остаје при свом захтеву.

Предметна јавна набавка није обликована као набавка у партијама, већ као поступак јавне набавке мале вредности који обухвата једну (целовиту) набавку и испоруку оригиналних тонера различитих производјача опреме.

Када је у питању оригиналност тонера и параметар испуњености захтева по питању минималног капацитета било ког тонера (тј броја одштампаних страна) који је Наручиоцу круцијалан за бренд Kyocera, изјава Понуђача о континуалном снабдевању оригиналним тонерима током целог периода реализације Уговора, нажалост, не потврђује њихов капацитет, нити да ће понуђени тонери одштампати онолико страна колико је захтевано као минимум. Управо из тог разлога, када је капацитет Kyocera тонера у питању, Наручиоцу није довољна ни потврда дистрибутера, нити било ког понуђача, већ искључиво производјача опреме или његове локалне канцеларије (за територију Републике Србије), а која потврђује њихов капацитет.

Наручилац дефинисаним захтевом штити своје интересе који могу бити угрожени потенцијалним несавесним понашањем понуђача и било кога ко није производјач предметне опреме или његов овлашћени представник за Србију, што је луксуз који Наручилац себи не може да дозволи, јер потенцијално може да се начини несагледива штета Наручиоцу и његовим интересима.

Стога, став Наручиоца је да сви заинтересовани Понуђачи испуне захтевани услов кроз комуникацију са овлашћеним добављачима опреме, производјачем опреме или њиховим локалним канцеларијама, и доставе у оквиру своје понуде захтевану потврду/е производјача понуђених тонера или локалне канцеларије производјача понуђених тонера (за територију Републике Србије), а којом се потврђује да су понуђени тонери оригинални и којом се потврђује да капацитети понуђених тонера (тамо где је минимални капацитет наведен) испуњавају параметре минималног захтеваног капацитета штампе.



УНИВЕРЗИТЕТ  
У БЕОГРАДУ  
МАШИНСКИ  
ФАКУЛТЕТ

UNIVERZITET  
U BEOGRADU  
MAŠINSKI  
FAKULTET

UNIVERSITY OF  
BELGRADE  
FACULTY OF  
MECHANICAL ENGINEERING

<http://www.mas.bg.ac.rs>

Потврда/е мора бити насловљена на Наручиоца, предметну јавну набавку и мора садржати све обавезне елементе дефинисане конкурсном документацијом. Сваки Понуђач који савесно поступа и који свакако даје изјаву о континуалном снабдевању оригиналним тонерима под материјалним и кривичном одговорношћу, по логици ствари, има могућност да обезбеди и захтевану потврду о подржаном капацитету било ког тонера.

Сматрамо да се једино на овај начин може одржати транспарентност јавне набавке и да се једино на овај начин свим понуђачима може омогућити равноправно учешће у предметној набавци, **а да интереси Наручиоца не буду угрожени**, како је то претходно искуство Наручиоца показало.

Истовремено, сматрамо да се једино на овај начин могу избећи дискриминаторски услови који би неке понуђаче фаворизовале у односу на друге.

Дакле, наведену потврду произвођача или његове канцеларије за територију Србије, са свим захтеваним обавезним елементима, а која се односи на капацитет тонера, **сви Понуђачи** који желе да учествују у предметном поступку могу да обезбеде **преко било којих добављача са којима сарађују**, без да се Наручилац у те односе меша.



Комисија за ЈН бр. 05/17 (26/17)